

Lichtdurchlässige
Bausysteme



Veloparking Parc à vélos

einstellen · unterstellen · abstellen · sichern
positionner · entreposer · ranger · sécuriser

Wir sind **DIE** Spezialisten für Veloabstellanlagen und Überdachungen
Nous sommes **LES** professionnels pour les supports et abris à vélos





Kundenservice

Beratung am Telefon oder vor Ort

Durch unsere kompetenten Aussendienstmitarbeiter für Private, Fachbetriebe, Architekten und Planer, Tel. +41 (0)33 224 01 01.

Beratung per E-Mail, Fax oder Brief

Durch unsere kompetenten Innendienstmitarbeiter, Tel. +41 (0)33 224 01 01
info@real-ag.ch, www.real-ag.ch

Lieferservice

Lieferung per Camion oder Post.

Technischer Support

Montage und Inbetriebnahme nach Kundenwunsch vor Ort.

Spezialausführungen

Konstruktion und Planung nach Kundenwunsch.

Service clientèle

Conseils par téléphone ou sur place

par nos collaborateurs internes pour les entreprises spécialisées, architectes et ingénieurs, tél. +41 (0)33 224 01 01.

Conseils par e-mail, fax ou lettre

par nos collaborateurs externes, tél. +41 (0)33 224 01 01
info@real-ag.ch, www.real-ag.ch

Support technique

Expertises et services sur place selon choix du client.

Mise en service sur place

Exécutions spéciales

Kriterien für einen optimalen und auf Ihre Bedürfnisse abgestimmten Veloabstellplatz:

- Wie viele Velos sind vorhanden oder für wie viele müssen Plätze vorgesehen werden?
- Wo ist der ideale Standort in Bezug auf Zugänglichkeit und Witterungseinflüsse?
- Gibt es beim vorgesehenen Standort genügend Platz?
- Braucht es beim Velounterstand zusätzlichen Witterungsschutz mit Seiten- und Rückwand?
- Braucht es einen Veloständer? Welche Typen Velos (Kindervelos, E-Bikes, Citybike usw.) sollten abgestellt werden?
- Muss der Unterstand abgeschlossen werden können?
- Wird die Montage durch den Besteller ausgeführt oder sind die Lieferung und die Montage durch die Spezialisten von Real auszuführen?

Critères pour un parc à vélos optimal avec abri:

- Combien de vélos sont à disposition ou combien de place faut il prévoir?
- Où est l'endroit idéal, en tenant compte de l'accès et des influences atmosphériques?
- Y'a t-il assez de place aux endroits prévus?
- Y'a t-il besoin des parois latérales et paroi arrière comme protection contre les intempéries?
- Est-ce qu'un support à vélo (ex. positionnements haut et bas) est utile et quel type choisir?
- Est-ce que l'abri doit avoir un système de verrouillage?
- Montage effectué par vos soins ou livraison et montage par les professionnels?

Inhaltsverzeichnis

Table des matières

Velounterstand / Abri à vélos	
Basso	4
Trigo	6
Typ C	8
Passat Uno	10
Typ Sad	13
Typ TG	12
Midi Bike Box	14
Aretus	15
Veloständer / Supports à vélos	
Ideal	16
Virola	17
Beta	18
Beta XXL	19
A-11	20
Omega	21
Gamma	22
Veloaufhängung / Suspension vélo	
Lift	23
Doppelstockparker Orion	24
Anlehnbügel / Arceaux	26
Personenunterstand / Abri	
Typ TG	27
Typ CP	28
Spezialitäten / Spécialités	29



BASSO

Velounterstand «Basso»

Filigrane Konstruktion aus verzinktem Stahlrohr.
Eindeckung aus Acrylglas.

Breiten:

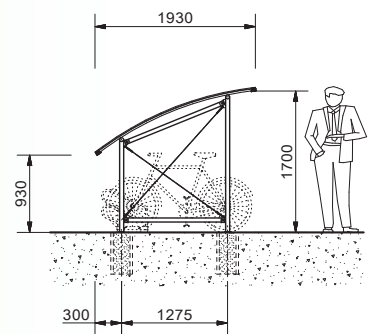
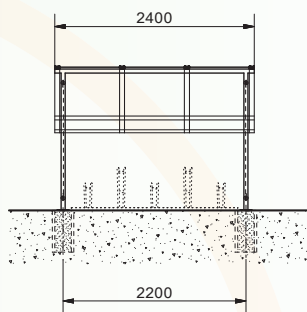
1,62 m für 3 Velos

2,40 m für 5 Velos

3,18 m für maximal 7 Velos

Erweiterbar mit Anbauelementen.

Farbe nach Wahl.



Abri à vélos «Basso»

Construction filigrane en tubes, acier zingué.
Couverture en verre acrylique.

Largeur:

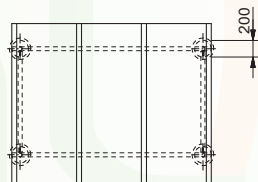
1,62 m pour 3 vélos

2,40 m pour 5 vélos

3,17 m pour 7 vélos au maximum

Peut être agrandi en ajoutant des éléments.

Couleur au choix.







TRIGO

Velounterstand «Trigo»

Unterstand mit modernem Design aus Vierkantstahlrohren und Abkantprofilen, Oberfläche verzinkt, Eindeckung aus Acrylglas. Seitenwände aus Einscheibensicherheitsglas.

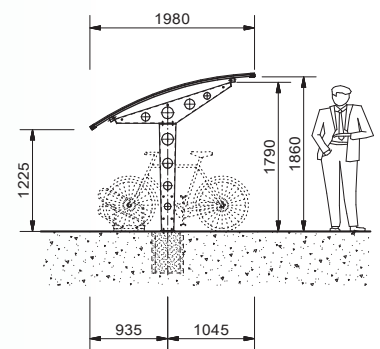
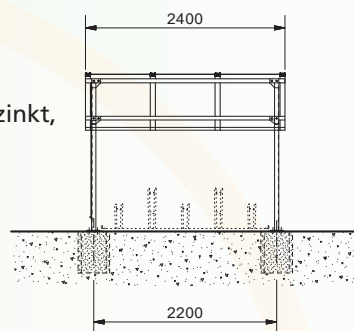
Breiten:

2,40 m für 5 Velos

3,18 m für 7 Velos

Erweiterbar mit Anbauelementen.

Farbe nach Wahl.



Abri à vélos «Trigo»

Abri au design moderne en tubes carrés et profils chanfreinés, surfaces zingués, couverture en verre acrylique. Parties latérales avec un verre de sécurité.

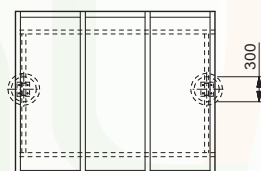
Largeur:

2,40 m pour 5 vélos

3,18 m pour 7 vélos

Peut être agrandi en ajoutant des éléments.

Couleur au choix.







TYP C

Velounterstand «Typ C»

Optimaler Witterungsschutz. Rahmen aus verzinktem Stahlvierkantrrohr. Eindeckung und Seitenwände aus Polycarbonat, schlagfest/longlife.

Breiten:

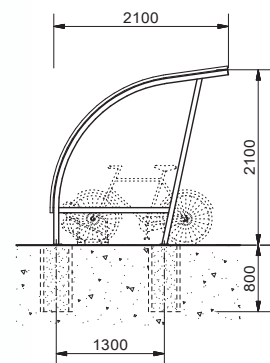
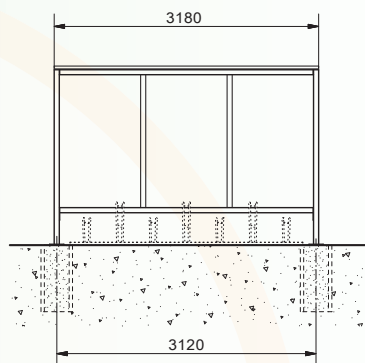
3,18 m für 7 Velos

4,22 m für 10 Velos

5,26 m für 12 Velos

Erweiterbar mit Anbauelementen.

Farbe nach Wahl.



Abri à vélos «Type C»

Protection optimale contre les intempéries. Cadre en tubes carrés, acier zingué. Couverture et parties latérales en polycarbonate, résistant aux chocs, longlife.

Largeur:

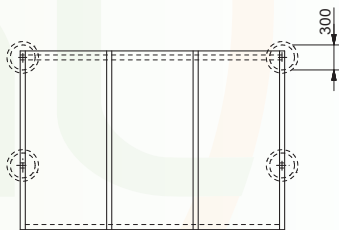
3,18 m pour 7 vélos

4,22 m pour 10 vélos

5,26 m pour 12 vélos

Peut être agrandi en ajoutant des éléments.

Couleur au choix.







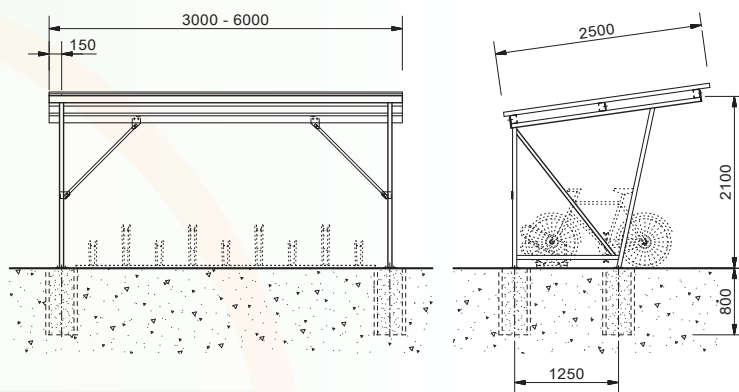
PASSAT UNO

Velounterstand «Passat Uno»

Klassische, verzinkte Stahlrohrkonstruktion. Eindeckung aus Glas, Acrylglas, Eternit oder Blech.

Breiten:

Nach Kundenwunsch.
Farbe nach Wahl.

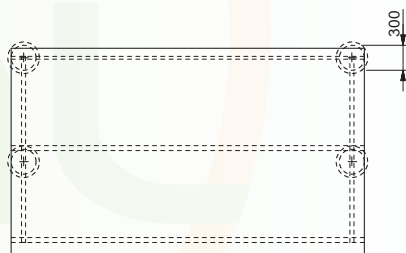


Abri à vélos «Passat Uno»

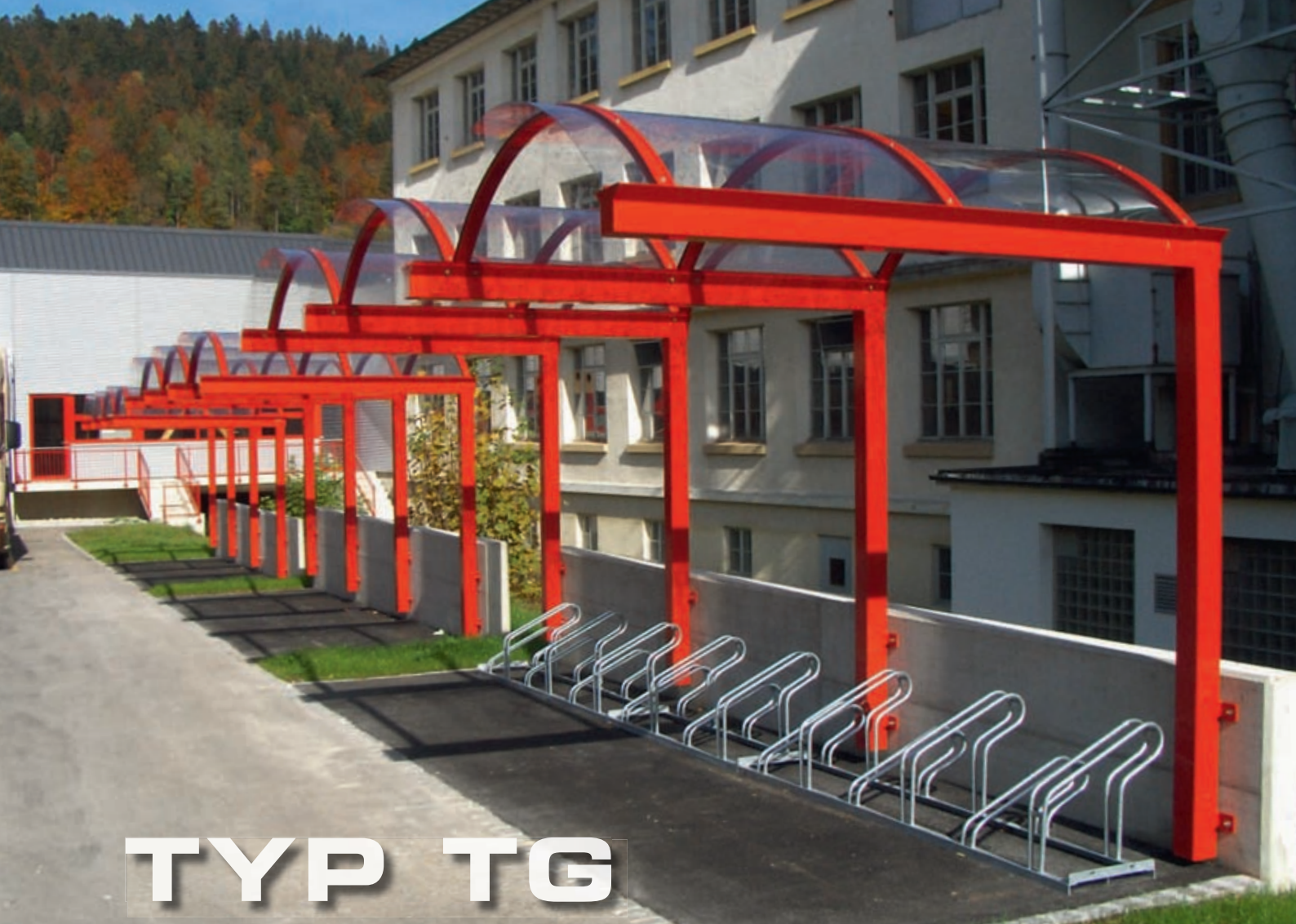
Construction classique en tube d'acier zingué. Couverture en verre, verre acrylique, Eternit ou tôles.

Largeur:

Selon désir du client.
Couleur au choix.







TYP TG

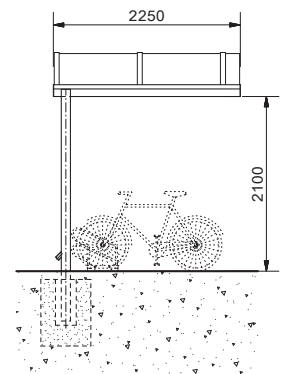
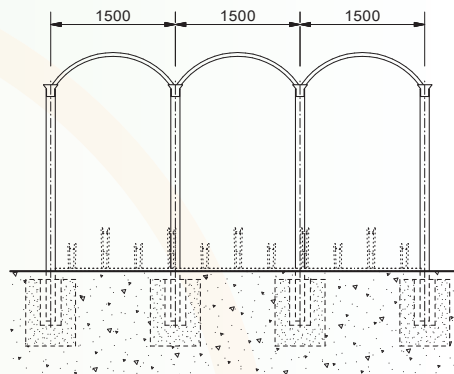
Velounterstand «TG»

Leichte, grosszügige Tonnengewölbekonstruktion aus Stahl und Aluminium. Eindeckung aus Acrylglas oder Polycarbonat longlife.

Axmasse:

1,5 / 2,0 / 2,5 m oder nach Mass.

Farbe nach Wahl.



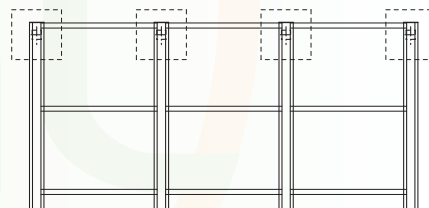
Abri à vélos «TG»

Structure légère en tonnelle, exécution en acier et aluminium. Couverture en verre acrylique ou polycarbonate type longlife.

Entraxe:

1,5 / 2,0 / 2,5 m ou sur mesure.

Couleur au choix.





TYP SAD

Velounterstand «SAD»

Leichte Satteldachkonstruktion aus Stahl und Aluminium. Eindeckung aus Acrylglas, Polycarbonat-Stegeplatten longlife oder Glas VSG 8,76 mm.

Axmasse:

1,5 / 2,0 / 2,5 m oder nach Mass.

Farbe nach Wahl.

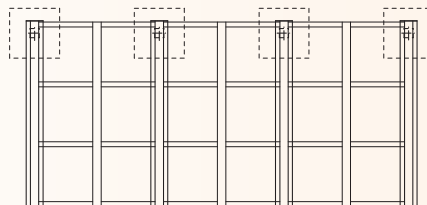
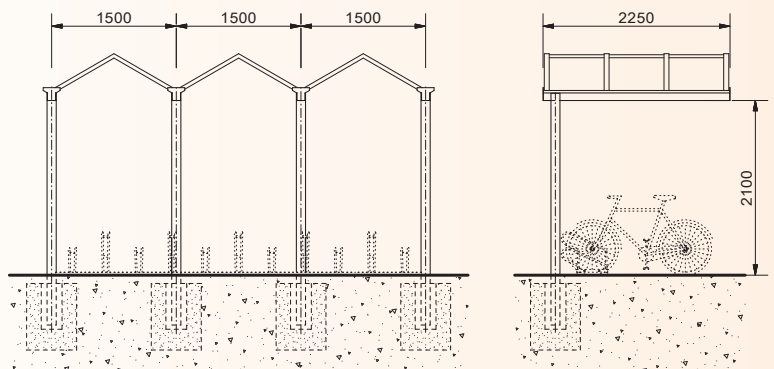
Abri à vélos «SAD»

Structure légère à deux pans, exécution en acier et aluminium. Couverture en verre acrylique, plaques alvéolaires en polycarbonate type longlife ou en verre feuilleté 8,76 mm.

Entraxe:

1,5 / 2,0 / 2,5 m ou sur mesure.

Couleur au choix.





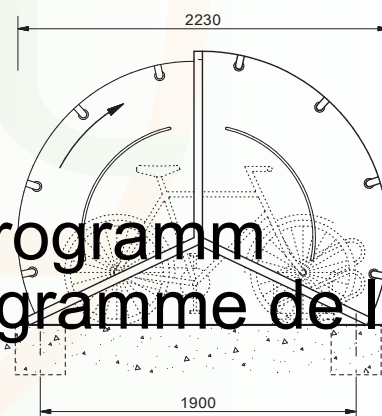
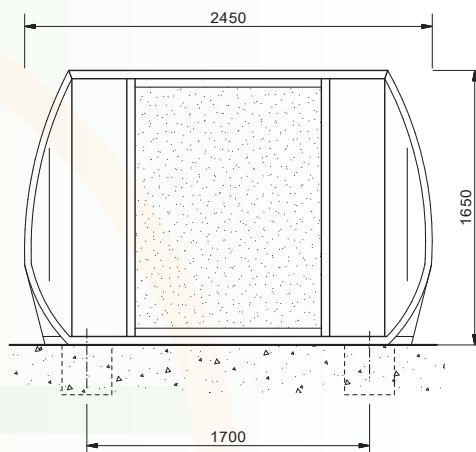
MIDI BIKE BOX

Velounterstand «Midi Bike Box»

Schutz und Sicherheit total. Die Box ist abschliessbar und besteht aus einem verzinkten Stahlrahmen. Die farbigen Seitenteile (wählbar: grau, blau, rot, gelb oder grün) sind aus witterungsbeständigem Polyester gefertigt. Es können 4 Velos eingestellt werden.

Abri à vélos «Midi Bike Box»

Protection et sécurité totale. Le box, fabriqué en acier zingué, est verrouillable. Parties latérales colorées, au choix: gris, bleu, rouge, jaune ou vert. Ces parties sont fabriquées en polyester résistant aux intempéries. Pour 4 vélos.



Nicht mehr im Lieferprogramm
N'est plus dans le programme de livraison



ARETUS

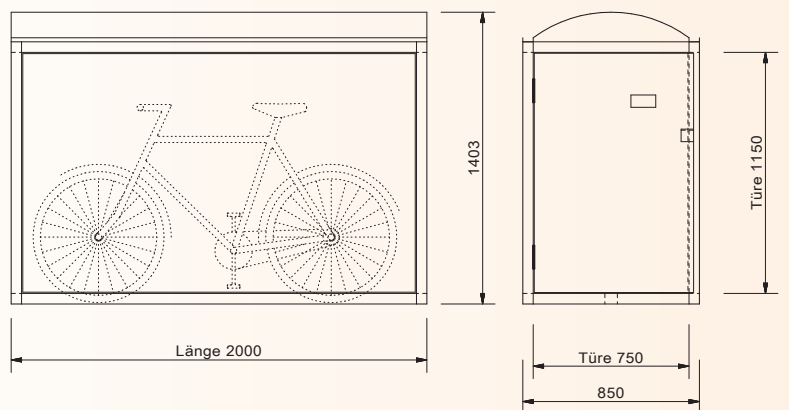
Velounterstand «Aretus»

Tragkonstruktion aus Stahl feuerverzinkt, Wandverkleidungen und Dacheindeckung aus Stahlblechkassetten, verzinkt und polyesterbeschichtet nach RAL nach Wahl.

Abmessungen:

Tiefe: 2,00 m
 Breite der Box: 0,85 m
 Höhe: 1,41 m
 Türmass: 0,75 x 1,15 m

Reihenanlagen sind möglich.



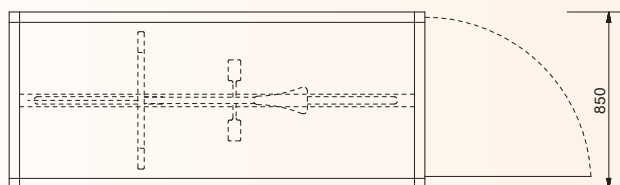
Abri à vélos «Aretus»

Châssis en acier zingué au feu, Revêtement en tôle d'acier laqué polyester selon RAL au choix.

Dimensions:

Profondeur: 2,00 m
 Largeur du Box: 0,85 m
 Hauteur: 1,41 m
 Dim. porte: 0,75 x 1,15 m

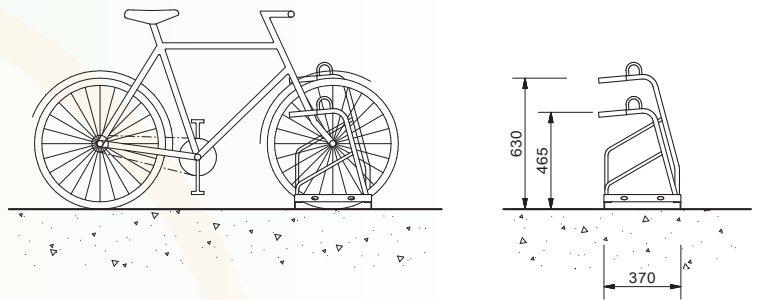
Eléments additionnels sont possibles.





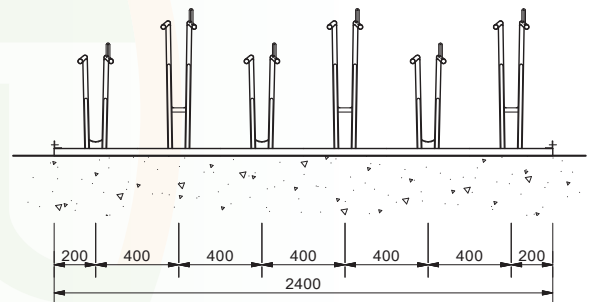
Veloständer «Ideal»

Dieser Ständer bietet sehr gute Standsicherheit für die eingestellten Velos. Anschliessend für die einfache Sicherung des Velos. Rundstahl, feuerverzinkt.



Supports à vélos «Ideal»

Ce support à vélo offre une très bonne sécurité de stationnement pour les vélos garés. Possibilité d'attacher les vélos avec une chaîne ou collier anti-vol grâce aux anneaux fixés au-dessus des supports.



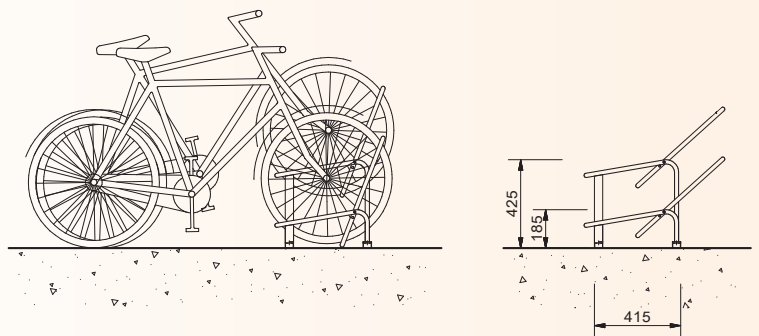


VIROLA

Veloständer «Virola»

Bewegliche Bügelkonstruktion aus Stahlrohren, Oberfläche feuerverzinkt. Das patentierte Haltesystem passt sich durch den beweglichen Bügel automatisch am Raddurchmesser und an der Radbreite an. So wird der Pneu immer an drei Punkten festgehalten, ohne die Speichen oder andere Teile des Fahrrades zu berühren.

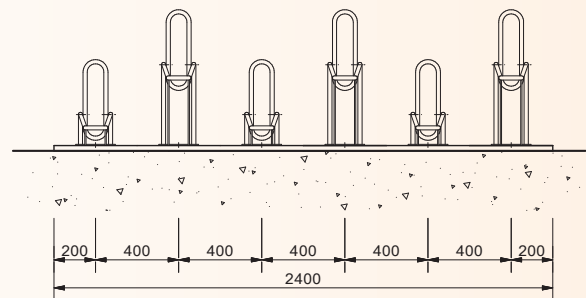
Montage: auf Bodenschienen verschiebbar
 Einstellung: einseitig, hoch/tief
 Veloabstand: 400 mm (verschiebbar)



Supports à vélos «Virola»

Construction amovible en tube d'acier galvanisé. La partie amovible se met en position optimale en posant le vélo dans le support.

Montage: fixation mobile sur des profils au sol
 Positionnement: unilatéral, haut/bas
 Ecart entre les supports: 400 mm

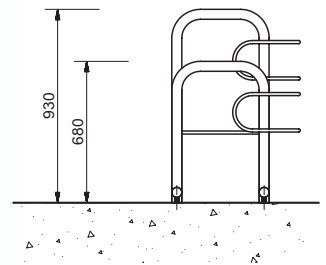
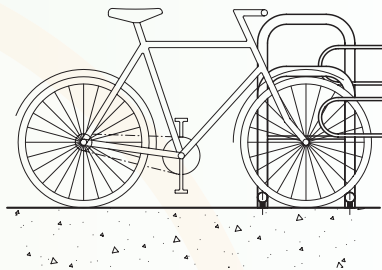




BETA

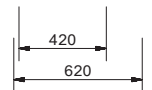
Veloständer «Beta»

Ausgereifter Veloständer, sehr massiv, für alle Velotypen geeignet. Rad und Rahmen können angeschlossen werden. Stahlrohr feuerverzinkt oder auf Wunsch Farbe nach RAL.

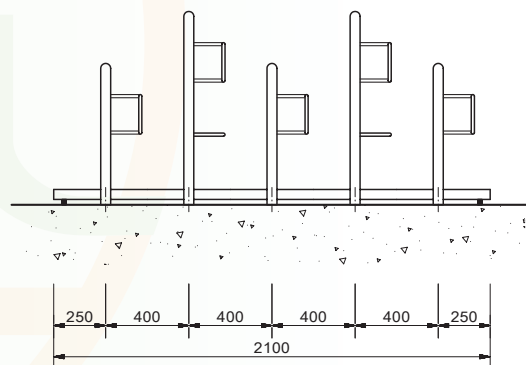


Supports à vélos «Beta»

Support à vélo très bien conçu, approprié à tous les types de vélos. Possibilité d'attacher la roue et cadre. Tube d'acier zingué au feu ou couleur au choix selon RAL.



real

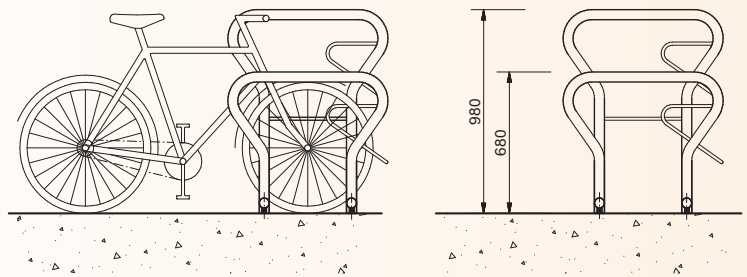




BETA XXL

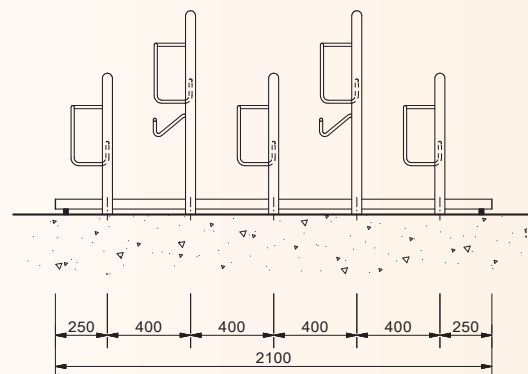
Veloständer «Beta XXL»

Verbreitertes Oberrohr, damit die Velos gut angeschlossen werden können. Ausgereifter Veloständer, sehr massiv, für alle Velotypen geeignet. Rad und Rahmen können angeschlossen werden. Stahlrohr feuerverzinkt oder auf Wunsch Farbe nach RAL.



Supports à vélos «Beta XXL»

Tube supérieur plus épais pour attacher le vélo plus facilement. Support à vélo très bien conçu, approprié à tous les types de vélos. Possibilité d'attacher la roue et cadre. Tube d'acier zingué au feu ou couleur au choix selon RAL.





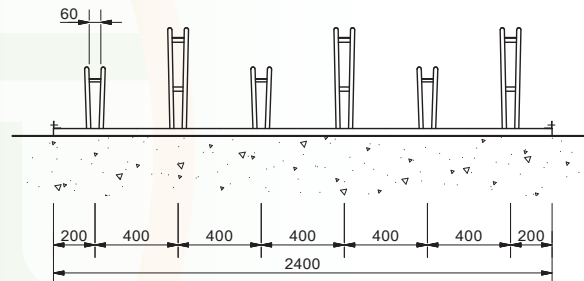
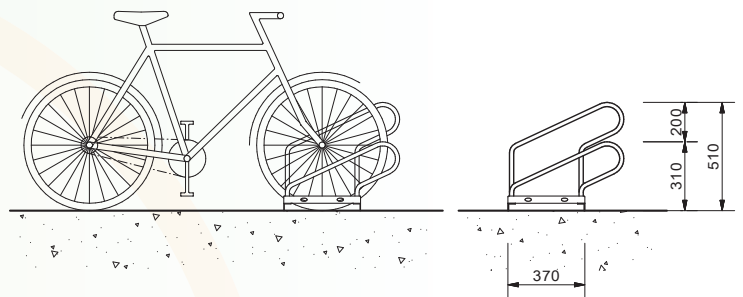
A-11

Veloständer «A-11»

Einfacher Veloständer, solide Konstruktion, für alle Arten Velos. Stahlrohr, feuerverzinkt.

Supports à vélos «A-11»

Support à vélo simple, construction solide pour tous les types de vélos. Tubes en acier zingué au feu.



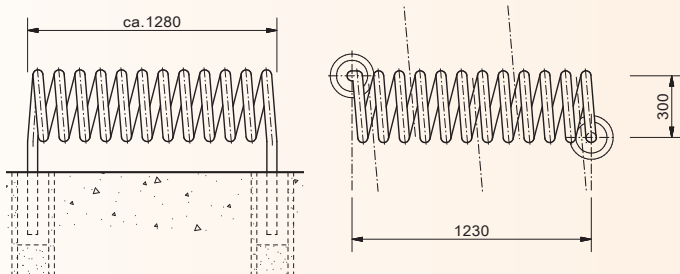
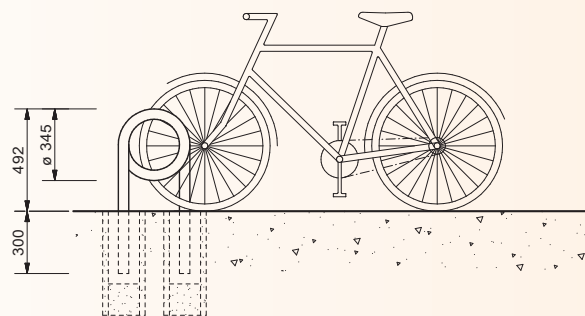


Veloständer «Omega»

Beeindruckendes, auffälliges Design, einfaches Einstellen der Velos, massive Ausführung. Lieferbar in Chromstahl, Aluminium, Stahlrohr feuerverzinkt oder auf Wunsch Farbe nach RAL.

Supports à vélos «Omega»

Design voyant, impressionnant. Positionnement simple des vélos, exécution massive. Livrable en inox, alu, acier zingué au feu ou couleur au choix selon RAL.





GAMMA

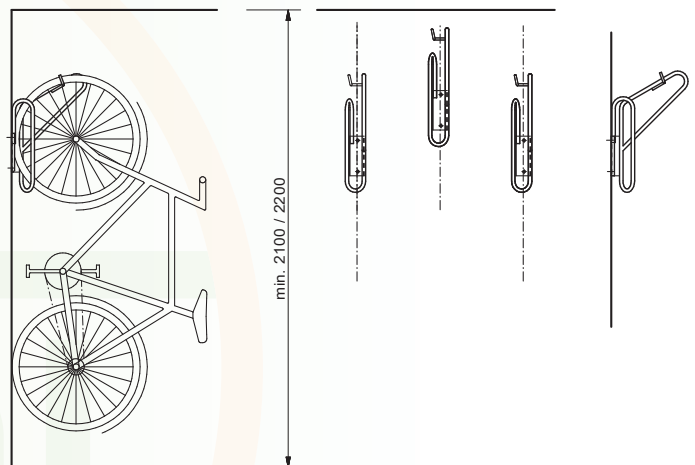
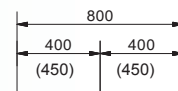


Veloständer «Gamma»

Velohalteklammer für engere Platzverhältnisse und zum Aufhängen der Velos. Stahlrohr feuerverzinkt.

Supports à vélos «Gamma»

Crochets fermés en tubes d'acier, fixés au mur pour suspendre les vélos. Idéal pour places de parcage restreintes. Acier zingué au feu.





Veloaufhängung «Lift»

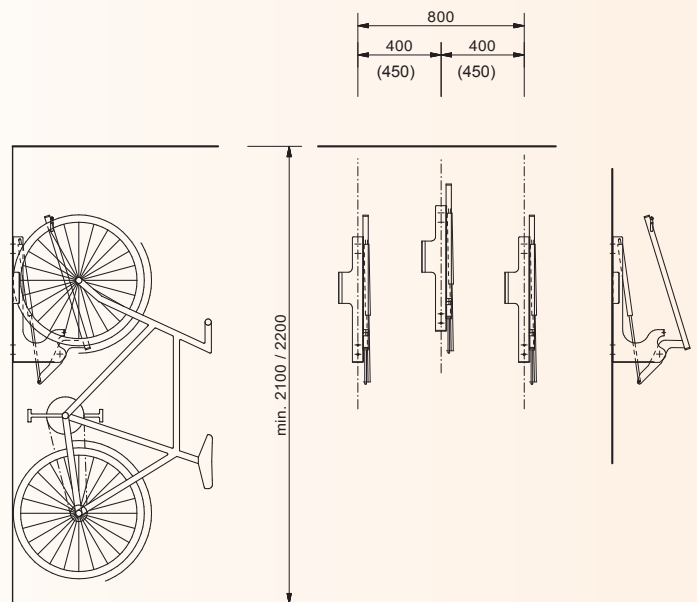
Aufhängebügel mit Grundplatte aus Stahl, Oberfläche thermolackiert nach RAL 3020 verkehrsrot. Einhängen des Vorderrades, und eine Gasdruckfeder hilft das Velo in die vertikale Position zu heben. Minimale Raumhöhe 2,10 cm. Die Montage erfolgt mit Dübeln an die Betonwände.

Einstellung: einseitig, hoch/tief
 Veloabstand: 450 mm

Suspension vélo «Lift»

Crochet avec plaques de base en acier, surface thermo laquée selon RAL 3020 rouge trafic. Le ressort à gaz aide à lever le vélo dans la position verticale. Hauteur du local minimum 2,10 cm. La fixation est prévue avec des chevilles au mur en béton.

Positionnement: unilatéral, haut/bas
 Ecart entre les supports: 450 mm





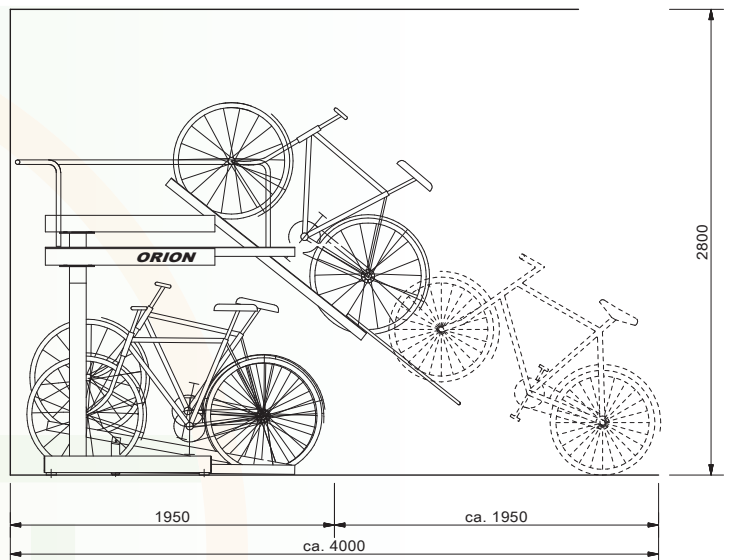
DOPPELSTOCK

Doppelstockparker «Orion»

Einseitige und doppelseitige Einstellungen, je hoch/tief versetzt. Konstruktion aus Stahl feuerverzinkt. Obere Etage mit Führungsschienen und Schlitten zentrisch geführt mit einem wartungsfreien Rollensystem aus kugelgelagerten Nylonrollen. Hebehilfe mit einer Gasdruckfeder möglich. Anlehnbügel feuerverzinkt (auf Wunsch thermolackiert nach RAL), mit einem Gleitschutz gegen Verkratzen. Teleskopgriff bei oberer Etage (auf Wunsch thermolackiert nach RAL).

Raumhöhe: 2,70–2,80 m

Veloabstand: 50 cm



Supports à vélo sur deux étages «Orion»

Positions uni- et bilatérale, haut/bas. Construction en acier zingué au feu. Système de rail-guide et des roulettes en Nylon pour surélever les vélos au premier étage. Aide possible avec un ressort de gaz pour surélever plus facilement les vélos. Tubes latérales galvanisé (couleur au choix selon RAL), protégés avec du matériel plastique pour la protection et contre chute des vélos. Poignée télescopique à l'étage (couleur au choix selon RAL). Construction robuste extensible, appropriée à tous les vélos.

Hauteur minimum du garage: 2,70–2,80 m

Distance entre les vélos: 50 cm





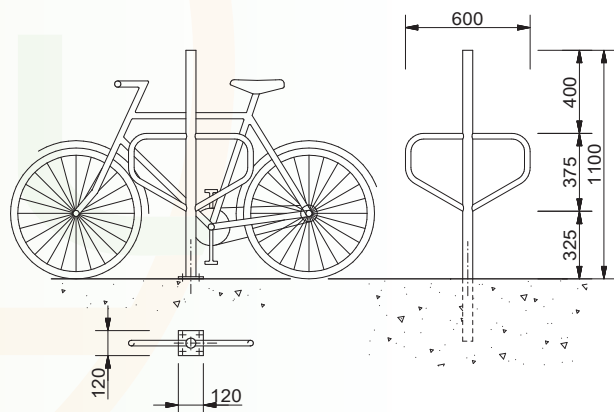
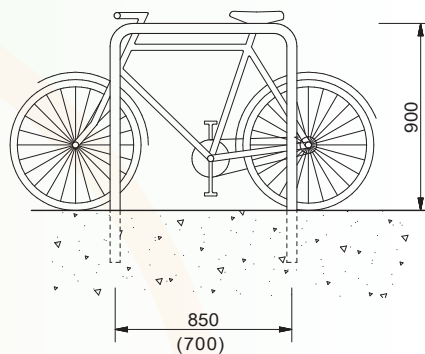
Anlehnbügel

Anlehnbügel, Absperribügel

zur Raumbegrenzung oder als Parkierungs- und Sicherungsmöglichkeit von Velos. Bügel oder Pfosten aus Stahlrohr feuerverzinkt mit angeschweißten Fussplatten oder zum Einbetonieren.

Arceaux, Poteaux

Idéal pour stationner et sécuriser les vélos ou limiter un espace. Fabriqué en tube d'acier zingué au feu avec plaque de base pour fixation ou fixe à bétonner.





Unterstand TG

Personenunterstand «TG»

Leichte, grosszügige Tonnengewölbe-
konstruktion aus Stahl und Aluminium.
Eindeckung aus Acrylglas oder Polycarbonat
longlife.

Axmasse:

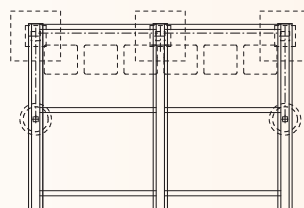
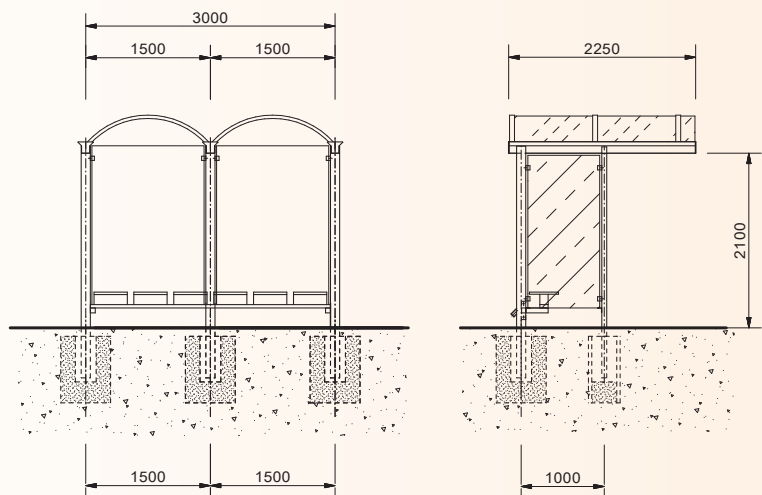
1,5 / 2,0 / 2,5 m oder nach Mass.
Farbe nach Wahl.

Personenunterstand «TG»

Structure légère en tonnelle, exécution en
acier et aluminium. Couverture en verre
acrylique ou polycarbonate type longlife.

Entraxe:

1,5 / 2,0 / 2,5 m ou sur mesure.
Couleur au choix.



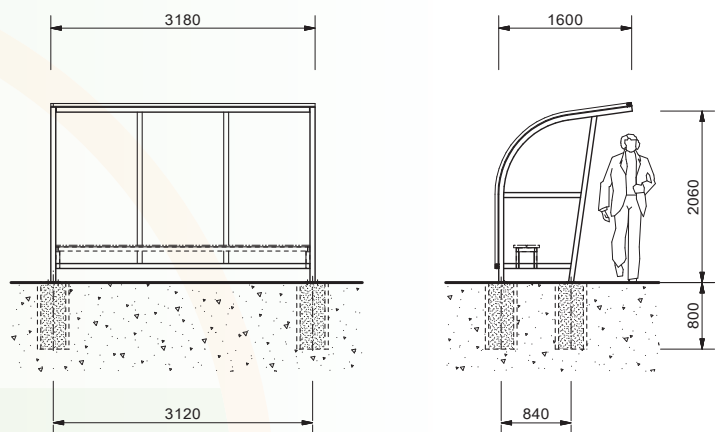


Unterstand CP

Personen- und Mannschaftsunterstand «CP»

Lichtdurchlässige, robuste Überdachung als Mannschaftsunterstand oder Buswarte. Verglasung einschalig aus Polycarbonatplatten, hochschlagfest, farblos, klar. Sprossen und Deckschienen aus Aluminium roh, Unterkonstruktion aus Vierkant-Stahlrohren, feuerverzinkt.

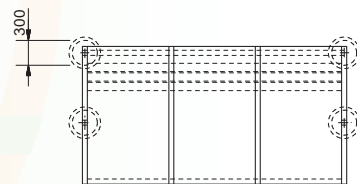
Zusätze: Alu- und Stahlteile thermolackiert nach RAL oder NCS wählbar. Seitenwände aus Polycarbonat, hochschlagfest. Mit Anbaueinheiten erweiterbar. Sitzbänke mit Unterkonstruktion in Unterstand integriert.



Abri pour équipes sportives et personnes «CP»

Construction robuste, translucide pour des équipes sportives ou un abri pour arrêt de bus. Vitrage simple paroi en polycarbonate antichoc incolore, clair. Meneaux et profils en aluminium brut, sans traitement de la surface. Construction porteuse en tubes d'acier carrés, galvanisés à chaud.

Accessoires: Éléments en acier et aluminium thermo-laqués selon RAL ou NCS au choix. Parois latérales en polycarbonate antichoc. Constructions additionnelles possibles. Bancs avec sous-construction dans l'abri intégré.



Spezialitäten

Specialités



Abstellung auf 3 Etagen



Rangement sur 3 étages



Ladestation für Akkus



Station de recharge pour accus



Produkte- und Leistungsangebot

Unsere Produkte:

- Lichtkuppeln
- Oblichter
- Überdachungen
- Velo- und Aussenanlagen
- Rauch- und Wärmeabzugsanlagen RWA
- Lüftungs- und Brandlüftungslamellen
- Klärbeckenabdeckungen

Unsere Leistungen:

- Beratung und Planung
- Konstruktion
- Handel
- Montage
- Wartung

Produits et Offre de prestations

Nos produits:

- Coupoles
- Lanterneaux
- Couvertures de toit
- Abris à vélos et aménagements extérieurs
- Installations d'évacuation des fumées/chaleur (RWA)
- Aérateurs à ventelles
- Couvertures de bassins STEP

Nos prestations:

- Conseil et planification
- Construction
- Commerce
- Montage
- Entretien

Firmen- vorstellung

Mehr Licht – mehr Sicht

Das aus fünfundzwanzig Spezialistinnen und Spezialisten bestehende Team der Real AG in Thun ist die Profimannschaft für lichtdurchlässige Bausysteme. Das Kerngeschäft des in der ganzen Schweiz tätigen Unternehmens liegt in der Konstruktion, Veredelung und Montage von Lichtkuppeln und Lichtbändern für den Einbau im Flachdach, in lichtdurchlässigen Überdachungen und Veloparkanlagen.

Was 1975 als Handelsbetrieb mit drei Mitarbeitern begann, entwickelte sich zur ausserordentlichen Erfolgsgeschichte. Real spezialisierte sich in den Folgejahren auf lichtdurchlässige Bauteile. Neben Beratung, Handel und Vertrieb der Normbauteile werden in der eigenen Konstruktionsabteilung Spezialprodukte entwickelt und durch Produktionsbetriebe im angrenzenden Ausland und in der Schweiz hergestellt.

Überdachungen und Veloständer

Die aus transparenten Materialien hergestellten Überdachungen und Veloständer sehen nicht nur gut aus, sondern wirken leicht und fügen sich sehr gut in die Umgebung ein. Neben Veloständern für den privaten Gebrauch, werden auch viele Gemeinden, öffentliche Gebäude und Velostationen ausgerüstet.

Mehrere der grossen und modernen Velostationen in Basel und Bern, Zürich und Genf sind mit Doppelstock-Anlagen von Real ausgerüstet. Das Abstellen der Velos übereinander, d. h. auf zwei Etagen, ermöglicht auf gleichem Raum, nahezu doppelt so viele Velos zu verstauen.

Sämtliche Veloständer können in Thun besichtigt und ausprobiert werden. Selbstverständlich werden diese auch an Privatpersonen direkt ab Lager verkauft. Know-how und Beratung sind kostenlos und gehören zum Service.

Présentation de l'entreprise

Plus de lumière – plus de vue

Composé d'une équipe de vingt-cinq collaboratrices et collaborateurs, Real AG est spécialisé dans les éléments translucides. L'entreprise est active dans la construction, l'assemblage et le montage de coupoles et de lanterneaux, tout comme les couvertures translucides et parcs à vélos.

Fondée en 1975, l'entreprise commerciale, qui comptait alors trois employés, s'est vite développée suite à des résultats positifs. Real AG se spécialise par la suite dans les éléments translucides.

Mis à part les conseils, la vente et la logistique des produits standards, un département technique développe les constructions spéciales.

Couvertures et supports à vélos

Les couvertures en matériaux transparents et supports à vélos ne sont pas seulement esthétiques, mais se fondent dans l'environnement. Les supports à vélos sont destinés non seulement au secteur privé, mais également aux nombreuses communes, aux bâtiments publics et aux stations à vélos.

Les plus grandes et les plus modernes stations à vélos de Suisse, comme Bâle, Berne, Zürich et Genève, sont équipées d'un système à deux étages provenant de Real AG. Le rangement des vélos l'un sur l'autre (sur deux étages) permet de doubler la place de parcage.

Les supports à vélos de ce type peuvent être testés à Thun. Bien entendu, ceux-ci peuvent être vendus directement aux privés sur place au dépôt. Le savoir-faire et les conseils sont gratuits et font partie du service.

Unsere Standorte Nos points de vente



1 REAL AG
Uttigenstrasse 128
CH-3603 Thun
Tel. +41 33 224 01 01
Fax +4133 224 01 06
info@real-ag.ch
www.real-ag.ch

3 Multibat SA
Cédric Meystre
ch. de Haute-Brise 1A
1012 Lausanne
Tél. +41 21 625 77 00
Fax +41 21 652 77 16
Mobil +41 79 435 27 70
c.meystre@real-ag.ch

2 REAL AG
Daniele Sisti
Bergstrasse 2
8552 Felben-Wellhausen
Tel. +41 52 770 10 40
Fax: +41 52 770 10 41
Mobil +41 79 953 30 40
d.sisti@real-ag.ch

4 REAL AG
Renzo Lolli
Forniture edili
Via Collina d'Oro 54
6926 Montagnola
Tel. +41 91 994 22 04
Fax +41 91 994 22 81
Mobil +41 79 504 13 43
r.lolli@real-ag.ch